

MINISTRE DE LA JUSTICE

F. 2001 — 1040

[C — 2001/09282]

13 MARS 2001. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 17 octobre 2000 fixant le règlement particulier du tribunal de première instance de Dinant

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code judiciaire, notamment les articles 76 à 78, l'article 79, modifié par les lois des 18 juillet 1991 et 22 décembre 1998, l'article 80, remplacé par la loi du 22 décembre 1998, l'article 88, modifié par la loi du 15 juillet 1970, l'article 89, modifié par la loi du 17 février 1997, l'article 90, modifié par la loi du 22 décembre 1998, l'article 91, remplacé par la loi du 25 juillet 1985 et modifié par les lois des 3 août 1992 et 11 juillet 1994, l'article 92, modifié par les lois des 28 juin 1974, 25 juillet 1985 et 3 août 1992, l'article 93, l'article 94, modifié par la loi du 12 mars 1998 et les articles 95 à 97;

Vu l'arrêté royal du 17 octobre 2000 fixant le règlement particulier du tribunal de première instance de Dinant;

Vu l'avis du premier président de la Cour d'appel de Liège, du premier président de la Cour du travail de Liège, du procureur général à Liège, du président du tribunal de première instance de Dinant, du procureur du Roi à Dinant, du greffier en chef du tribunal de première instance de Dinant et du bâtonnier de l'Ordre des avocats à Dinant;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'article 3, alinéa 2, de l'arrêté royal du 17 octobre 2000 fixant le règlement particulier du tribunal de première instance de Dinant, les mots « le bureau d'aide juridique » sont remplacés par les mots « le bureau d'assistance judiciaire ».

Art. 2. Dans l'article 4, alinéa 5, du même arrêté, les mots « Le bureau d'aide juridique » sont remplacés par les mots « Le bureau d'assistance judiciaire ».

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets le 7 novembre 2000.

Art. 4. Notre Ministre de la Justice est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 mars 2001.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,
M. VERWILGHEN

MINISTERIE VAN JUSTITIE

N. 2001 — 1040

[C — 2001/09282]

13 MAART 2001. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 oktober 2000 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de rechtbank van eerste aanleg te Dinant

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Gerechtelijk Wetboek, inzonderheid op de artikelen 76 tot 78, artikel 79, gewijzigd bij de wetten van 18 juli 1991 en 22 december 1998, artikel 80, vervangen bij de wet van 22 december 1998, artikel 88, gewijzigd bij de wet van 15 juli 1970, artikel 89, gewijzigd bij de wet van 17 februari 1997, artikel 90, gewijzigd bij de wet van 22 december 1998, artikel 91, vervangen bij de wet van 25 juli 1985 en gewijzigd bij de wetten van 3 augustus 1992 en 11 juli 1994, artikel 92, gewijzigd bij de wetten van 28 juni 1974, 25 juli 1985 en 3 augustus 1992, artikel 93, artikel 94, gewijzigd bij de wet van 12 maart 1998, en op de artikelen 95 tot 97;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 oktober 2000 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de rechtbank van eerste aanleg te Dinant;

Gelet op het advies van de eerste voorzitter van het Hof van beroep te Luik, van de eerste voorzitter van het Arbeidshof te Luik, van de procureur-generaal te Luik, van de voorzitter van de rechtbank van eerste aanleg te Dinant, van de procureur des Konings te Dinant, van de hoofdgriffier van de rechtbank van eerste aanleg te Dinant en van de stafhouder van de Orde van advocaten te Dinant;

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 3, tweede lid, van het koninklijk besluit van 17 oktober 2000 tot vaststelling van het bijzonder reglement voor de rechtbank van eerste aanleg te Dinant, worden de woorden « het bureau voor juridische bijstand » vervangen door de woorden « het bureau voor rechtsbijstand ».

Art. 2. In artikel 4, vijfde lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden « Het bureau voor juridische bijstand » vervangen door de woorden « Het bureau voor rechtsbijstand ».

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 7 november 2000.

Art. 4. Onze Minister van Justitie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 maart 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,
M. VERWILGHEN

MINISTRE DES CLASSES MOYENNES
ET DE L'AGRICULTURE

F. 2001 — 1041

[C — 2001/16085]

13 MARS 2001. — Arrêté ministériel relatif à la cession de lait et de certains produits laitiers aux élèves des établissements scolaires

Le Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes,

Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 11 avril 1983, par la loi du 29 décembre 1990 et par la loi du 5 février 1999;

Vu le Règlement (CE) n° 1255/1999 du Conseil du 17 mai 1999 portant organisation commune des marchés dans le secteur du lait et des produits laitiers, modifié en dernier lieu par le Règlement (CE) n° 1670/2000;

Vu le Règlement (CE) n° 2707/2000 de la Commission du 11 décembre 2000 portant modalités d'application du Règlement (CE) n° 1255/1999 du Conseil en ce qui concerne l'octroi d'une aide communautaire pour la cession de lait et de certains produits laitiers aux élèves dans les établissements scolaires;

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND
EN LANDBOUW

N. 2001 — 1041

[C — 2001/16085]

13 MAART 2001. — Ministerieel besluit betreffende de verstrekking van melk en bepaalde zuivelproducten aan leerlingen in onderwijsinstellingen

De Minister van Landbouw en Middenstand,

Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten, inzonderheid artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 11 april 1983, bij de wet van 29 december 1990 en bij de wet van 5 februari 1999;

Gelet op Verordening (EG) nr. 1255/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelproducten, voor het laatst gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1670/2000;

Gelet op Verordening (EG) nr. 2707/2000 van de Commissie van 11 december 2000 houdende uitvoeringsbepalingen voor Verordening (EG) nr. 1255/1999 van de Raad ten aanzien van de toekenning van communautaire steun voor de verstrekking van melk en bepaalde zuivelproducten aan leerlingen in onderwijsinstellingen;